

MONTAGEANLEITUNG: 70-240 V04 000420

JustBe Tische.

Bestimmung: Der vorliegende Arbeitstisch/Besprechungstisch ist ausschließlich für die Nutzung in geschlossenen Räumen im Büro- und Objektbereich konzipiert. Für nicht bestimmungsgemäße Nutzung wird keine Haftung übernommen.

Allgemeiner Hinweis: Lesen Sie diese Anleitung vor Benutzung der Produkte sorgfältig und beachten Sie insbesondere auch die Sicherheitshinweise. Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachlesen auf bzw. geben Sie diese an andere Benutzer weiter.

Allgemeiner Sicherheitshinweis: In dieser Anleitung verwenden wir folgende Symbole und Hinweise:

 **Wichtig!** Bei diesem Symbol handelt es sich um einen wichtigen Montagehinweis.

 **Achtung!** Bei diesem Symbol handelt es sich um einen sehr wichtigen Hinweis.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS: 70-240 V04 000420

JustBe Tables.

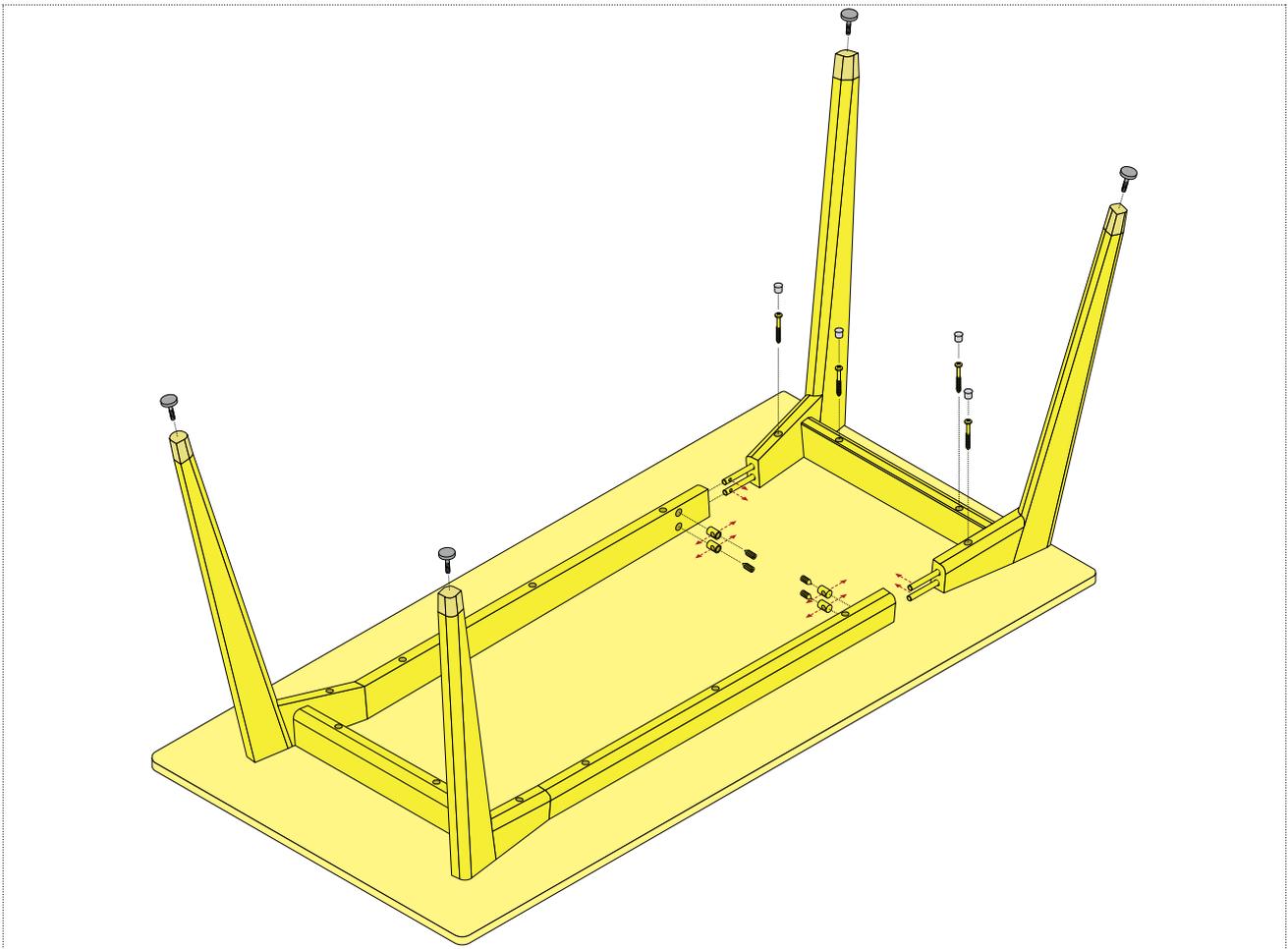
Intended use: The current desk/conference table is intended exclusively for use in closed premises in office buildings. No liability will be assumed for any use other than that intended.

General comments: Before using the products, read these instructions carefully and pay special attention to the safety instructions. Keep these Instructions for future consultation and communicate them to other users.

General note on safety: The following symbols and notes are used in these Instructions:

 **Important!** This symbol indicates an important assembly note.

 **Caution!** This symbol indicates a very important note.



Im Internet: Diese Anleitung wird Ihnen auch online als Download bereitgestellt über den in der Kopfleiste angegebenen Link.

Lieferumfang: Die Produkte werden teilmontiert ausgeliefert. Einigen Zubehörteilen ist eine separate Montageanleitung des Herstellers beigelegt.

Betrieb: Beachten Sie die Hinweise auf den folgenden Seiten.

Fehlersuche und Service: Bei eventuell auftretenden Fehlern wenden Sie sich bitte an den VS-Kundendienst: kundenservice@vs-moebel.de

Wartung und Reinigung: Mehr dazu unter: vs.de/kataloge/reinigung/

Weitergabe und Entsorgung: Bei Weitergabe des Produkts ist auch diese Anleitung zu übergeben. Für eine umweltfreundliche Entsorgung informieren Sie sich bitte bei Ihrer zuständigen Kommune. Die gekennzeichneten E-Komponenten dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie müssen von dem Möbel getrennt werden, bevor das Möbel der Entsorgung zugeführt wird. Die Entsorgung erfolgt an zugelassenen Sammel- und Rücknahmestellen.



On the Web: These Instructions are also available online for download via the link indicated at the top of the page.

Scope of delivery: The products are supplied partially assembled. In the case of some accessory parts, the manufacturer's instructions are enclosed separately.

Use: Please take account of the notes on the following pages.

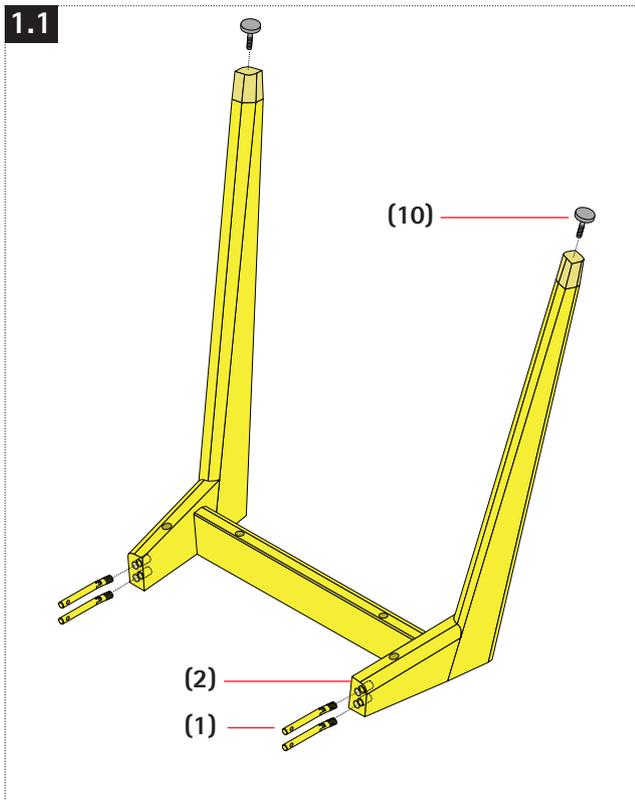
Faults and service: If any faults occur, please contact the VS Customer Service: kundenservice@vs-moebel.de

Maintenance and cleaning: For more information, go to: vs.de/kataloge/reinigung/en

Forwarding and Disposal: If the product is passed on to any third party then these instructions must be supplied with it. Please contact your relevant local authority for information on environmentally compatible disposal. The indicated electric and electronic components must not be disposed of with the ordinary waste. They must be removed from the furniture unit before the unit is sent for disposal. They are to be disposed of at authorized collection and return points.

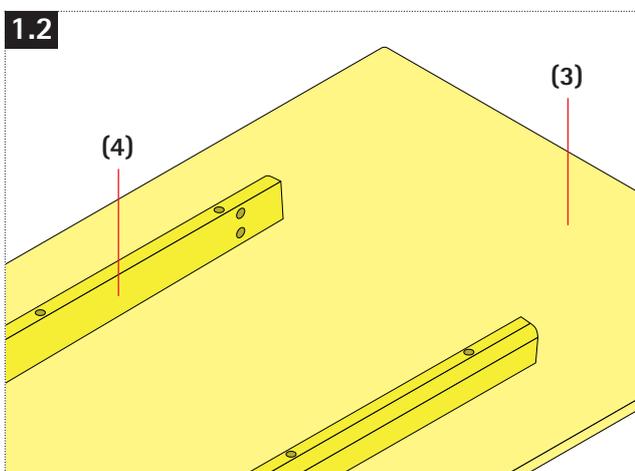
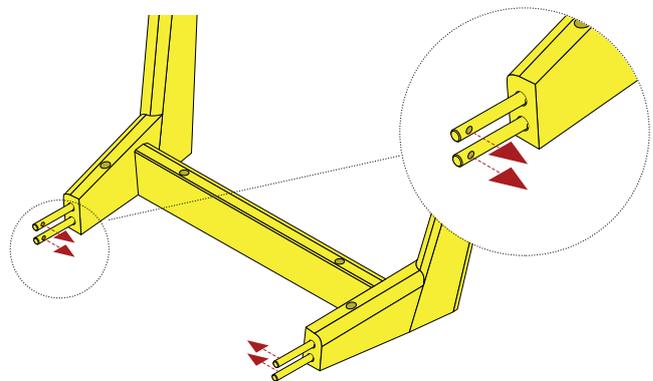


1. Tischmontage 20251-20255, 20258-20259, 20260
Assembling the table 20251-20255, 20258-20259, 20260



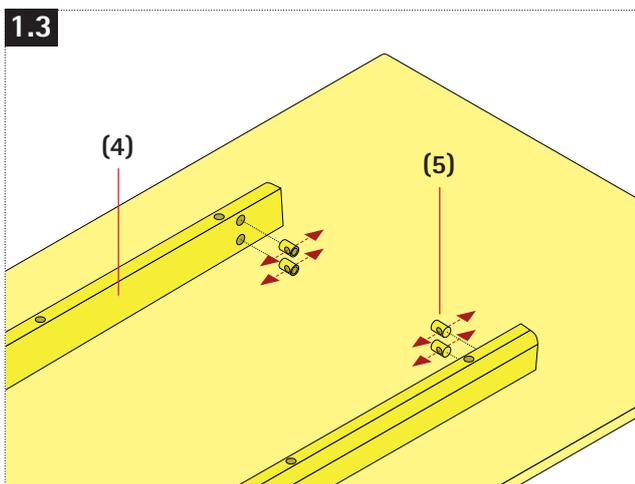
DE Drehen Sie die vier Stahl-Gelenkdübel (1) in die Gewindebuchsen der Beinbügel (2). Sind die Gelenkdübel ganz eingedreht, drehen Sie diese wieder soweit zurück, dass die Querbohrung am Ende der Dübel zur Tischmitte zeigt (roter Pfeil). Schrauben Sie die Stellgleiter (10) in die Gewinde der Tischbeine ein.

EN Screw the four hinged dowels (1) into the threaded bushes in the leg brackets (2). When the dowels have been fully screwed in, screw them out again until the cross-hole at the end of each dowel is facing the middle of the table (red arrow). Screw the adjustable glide elements (10) into the threads in the table legs.



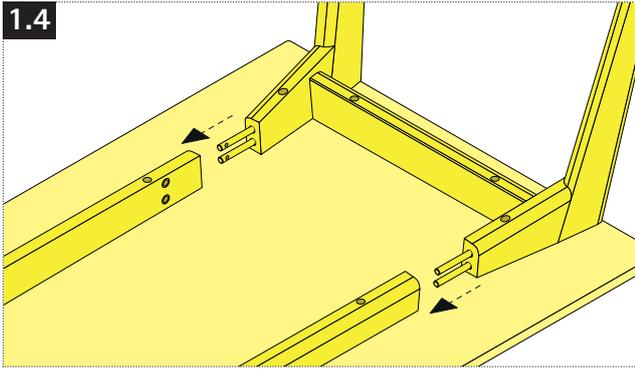
DE Legen Sie die Tischplatte (3) auf die Tischplattenoberseite, so dass die beiden vormontierten Zargen (4) nach oben zeigen. Achten Sie dabei auf eine geeignete Unterlage, damit die Tischplatte während der Montagearbeit nicht beschädigt wird.

EN Lay the table top (3) on its surface so that the two pre-mounted frame elements (4) are pointing upwards. Make sure that the table top is placed on a suitable base in order to prevent any damage during the assembly work.



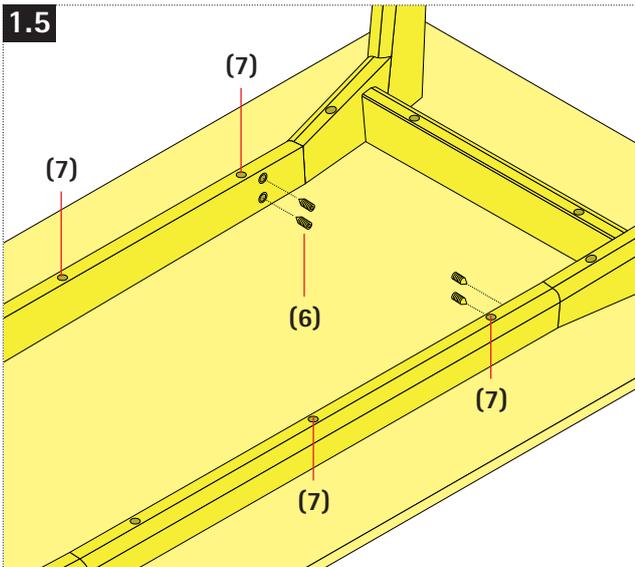
DE Setzen Sie die vier Aufnahmebolzen (5) in die entsprechenden Bohrungen der Zargen (4). Achten Sie dabei auf die richtige Position der Aufnahmebohrung der Bolzen (roter Pfeil).

EN Insert the four locating bolts (5) into the corresponding holes in the frame elements (4). When doing this, make sure that the locating holes in the bolts are positioned correctly (red arrow).



DE Führen Sie die Stahl-Gelenkdübel in die stirnseitigen Bohrungen der Zargen ein.

EN Insert the steel hinged dowels in the front holes of the frame elements.



DE Fixieren Sie die Verbindung durch das Eindrehen der Madenschrauben (6). Achten Sie dabei auf eine bündige Ausrichtung von Zarge und Beinbügel.

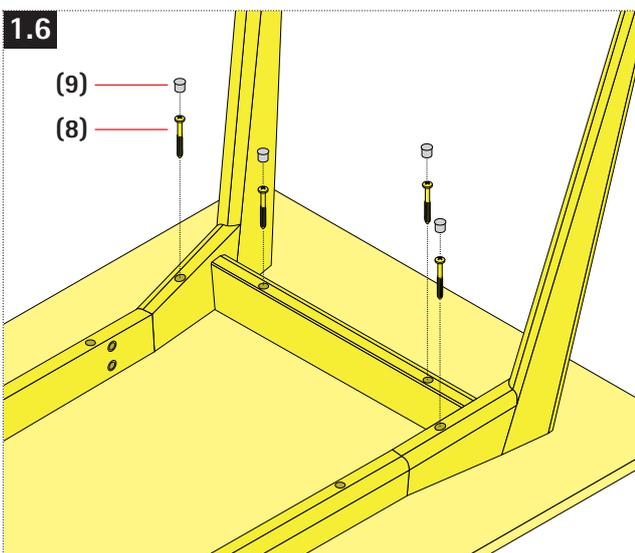
EN Secure the join by screwing in the grub screws (6). When doing this, make sure that the frame element and leg bracket are aligned flush with one another.

Wichtig! Lassen sich Zarge und Beinbügel nicht ausreichend bündig ausrichten, kann es notwendig sein, die Schrauben in den Zargen (7) vorher zu lösen.

Important! If the frame element and leg bracket cannot be aligned so that they are sufficiently flush, it may be necessary to loosen the screws in the frame elements (7) first.

Wichtig! Sollte nach dem Festziehen der Madenschrauben (6) zwischen Beinbügel und Zarge ein Spalt sichtbar bleiben, lösen Sie bitte nochmals die Verbindung und drehen die Gewindebuchsen (2) mit einem Innensechskant-Schlüssel tiefer in die Bohrung (Abb. 2.1).

Important! If a gap remains visible between the leg bracket and frame element after the grub screws (6) have been tightened, loosen the join again and screw the threaded bushes (2) deeper into the hole using an Allen key (Fig. 2.1).



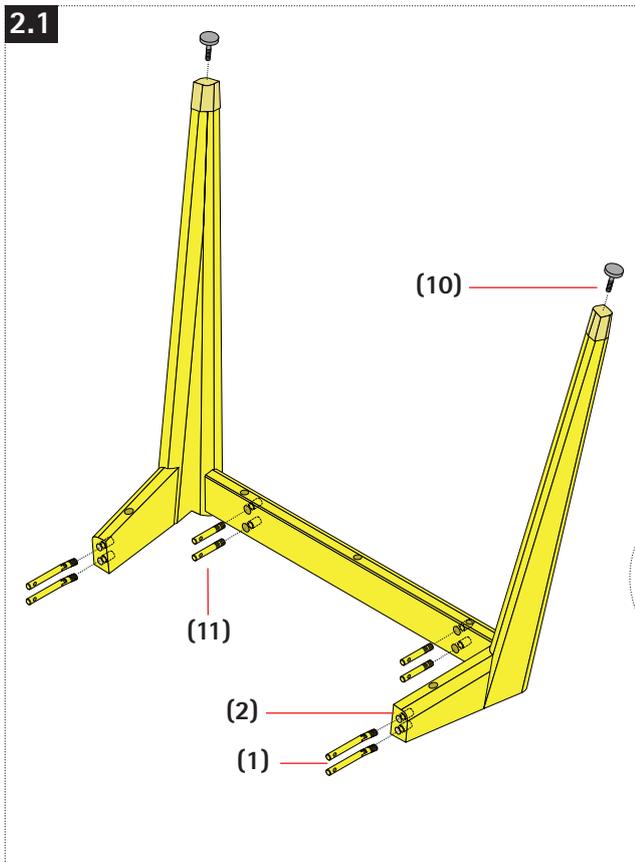
DE Schrauben Sie den Beinbügel mit vier Befestigungsschrauben \varnothing 6,3x60 mm (8) an der Tischplatte fest und decken Sie die Bohrungen anschließend mit den mitgelieferten Kunststoffkappen (9) ab.

EN Screw the leg bracket securely to the table top using four fixing screws \varnothing 6.3x60 mm (8) and then cover the holes with the supplied plastic caps (9).

2. Tischmontage Besprechungstische 20261 - 20262

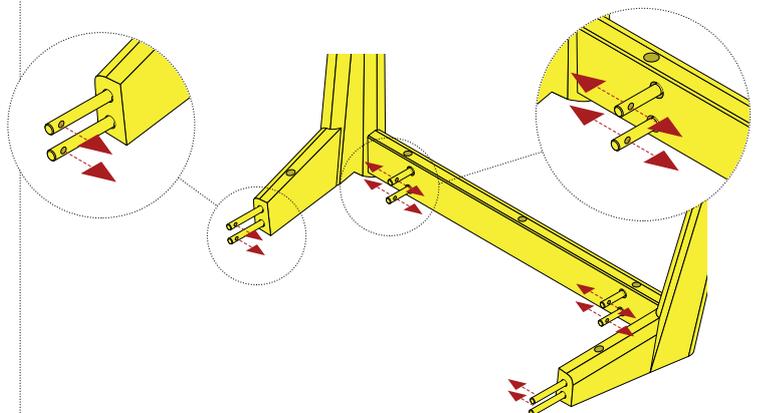
Assembling conference tables 20261 - 20262

2.1

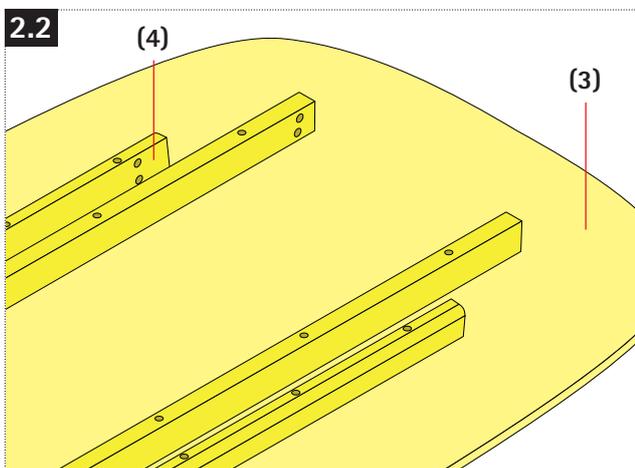


DE Drehen Sie die vier Stahl-Gelenkdübel (1) und die vier geraden Stahl-Dübel (11) in die Gewindebuchsen der Beinbügel (2) und drehen Sie diese wieder soweit zurück, dass die Querbohrung am Ende der Dübel zur Tischmitte zeigt (roter Pfeil). Schrauben Sie die Stellgleiter (10) in die Gewinde der Tischbeine ein.

EN Screw the four hinged steel dowels (1) and the four straight steel dowels (11) into the threaded bushes in the leg brackets (2) and then screw them back out again until the cross-hole at the end of each dowel is facing the middle of the table (red arrow). Screw the adjustable glide elements (10) into the threads in the table legs.



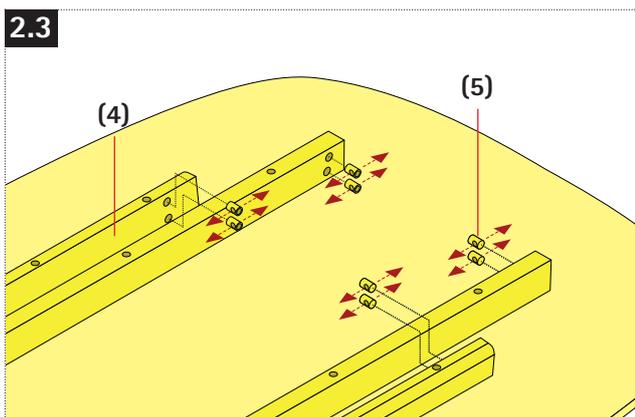
2.2



DE Legen Sie die Tischplatte (3) auf die Tischplattenoberseite, so dass die vier vormontierten Zargen (4) nach oben zeigen. Achten Sie dabei auf eine geeignete Unterlage, damit die Tischplatte während der Montagearbeit nicht beschädigt wird.

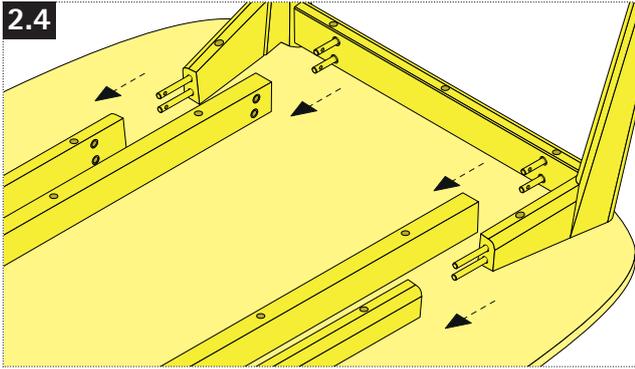
EN Lay the table top (3) on its surface so that the four pre-mounted frame elements (4) are pointing upwards. Make sure that the table top is placed on a suitable base in order to prevent any damage during the assembly work.

2.3



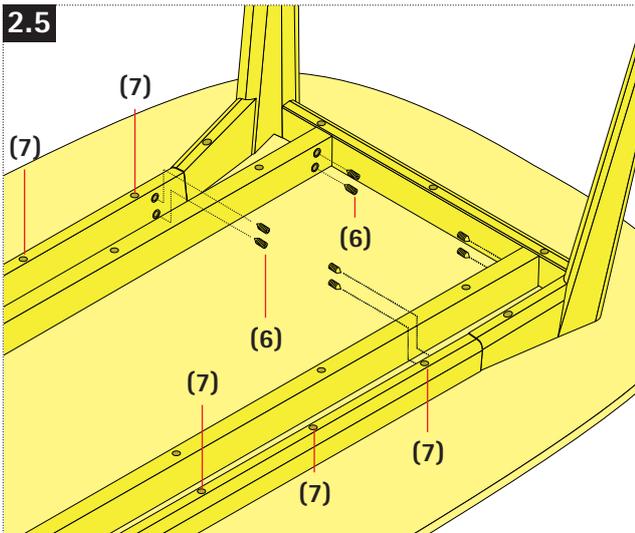
DE Setzen Sie die acht Aufnahmebolzen (5) in die entsprechenden Bohrungen der Zargen (4). Achten Sie dabei auf die richtige Position der Aufnahmebohrung der Bolzen (roter Pfeil).

EN Insert the eight locating bolts (5) into the corresponding holes in the frame elements (4). When doing this, make sure that the locating holes in the bolts are positioned correctly (red arrow).



DE Führen Sie zunächst die vier Stahl-Gelenkdübel und dann die starren Stahldübel in die stirnseitigen Bohrungen der Zargen ein.

EN First insert the four hinged steel dowels and then the rigid steel dowels in the front holes of the frame elements.



DE Fixieren Sie die Verbindungen durch das Eindrehen der Madenschrauben (6). Achten Sie dabei auf eine bündige Ausrichtung von Zarge und Beinbügel.

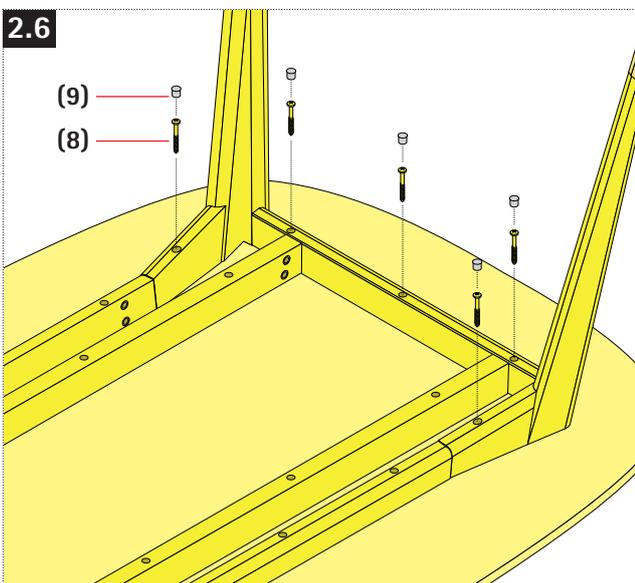
EN Secure the joins by screwing in the grub screws (6). When doing this, make sure that the frame element and leg bracket are aligned flush with one another.

Wichtig! Lassen sich Zarge und Beinbügel nicht ausreichend bündig ausrichten, kann es notwendig sein, die Schrauben in den Zargen (7) vorher zu lösen.

Important! If the frame element and leg bracket cannot be aligned so that they are sufficiently flush, it may be necessary to loosen the screws in the frame elements (7) first.

Wichtig! Sollte nach dem Festziehen der Madenschrauben (6) zwischen Beinbügel und Zarge ein Spalt sichtbar bleiben, lösen Sie bitte nochmals die Verbindung und drehen die Gewindebuchsen (2) mit einem Innensechskant-Schlüssel tiefer in die Bohrung (Abb. 3.1).

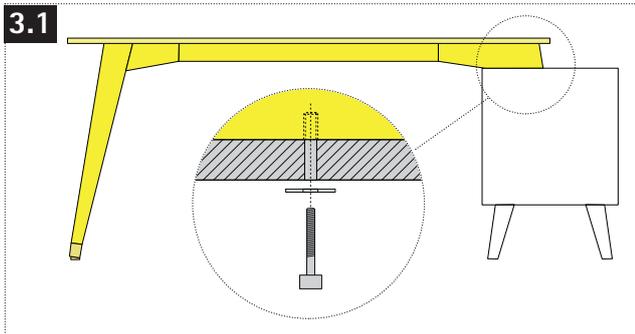
Important! If a gap remains visible between the leg bracket and frame element after the grub screws (6) have been tightened, loosen the join again and screw the threaded bushes (2) deeper into the hole using an Allen key (Fig. 3.1).



DE Schrauben Sie den Beinbügel mit fünf Befestigungsschrauben \varnothing 6,3x60 mm (8) an der Tischplatte fest und decken Sie die Bohrungen anschließend mit den mitgelieferten Kunststoffkappen (9) ab.

EN Screw the leg bracket securely to the table top using five fixing screws \varnothing 6.3x60 mm (8) and then cover the holes with the supplied plastic caps (9).

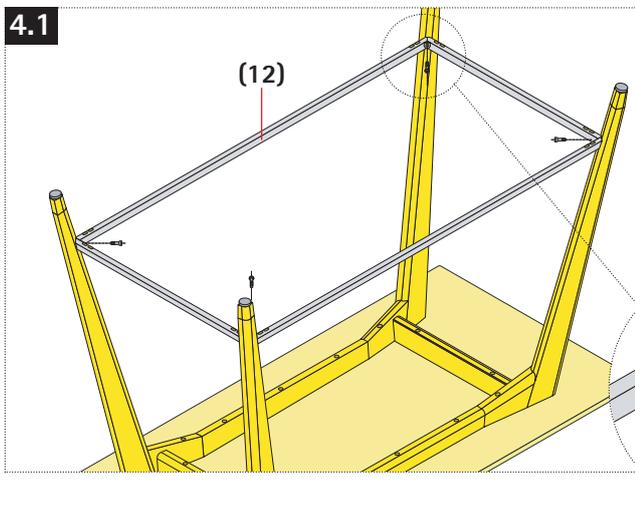
3. Variante mit Sideboardanbindung Variant with sideboard connection



DE Die Sideboardanbindung wird bereits an der Tischplatte vormontiert ausgeliefert und ist analog der Beinbügel mit dem Tisch verbunden. Das Sideboard wird gemäß Zeichnung mit zwei Schrauben und Unterlegscheiben an dem Tisch befestigt.

EN The sideboard connection is premounted on the table top on delivery and is joined to the table in the same way as the leg brackets. The sideboard is fixed to the table using two screws and washers as shown in the drawing.

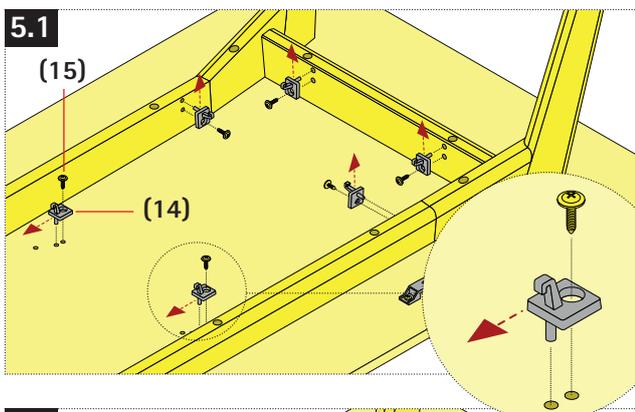
4. Variante Stehtisch Variant high table



DE Befestigen Sie die Fußreling (12) mit vier Schrauben (13) an den vier Tischbeinen. Achten Sie dabei auf den richtigen formschlüssigen Sitz der Reeling zum Tischbein!

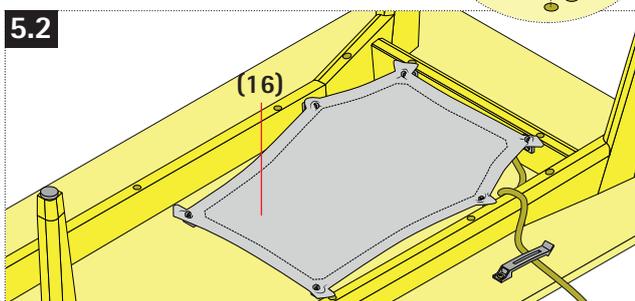
EN Attach the foot rails (12) to the four table legs with four screws (13). Make sure that the rail fits correctly to the table leg!

5. Option Textilkabelwanne Optional textile cable tray



DE Befestigen Sie die Kunststoffhaken (14) mit den Schrauben \varnothing 6,3 x 15 mm (15) gemäß der Zeichnung in den dafür vorgesehenen Bohrungen. Achten Sie dabei auf die korrekte Ausrichtung der Haken (roter Pfeil).

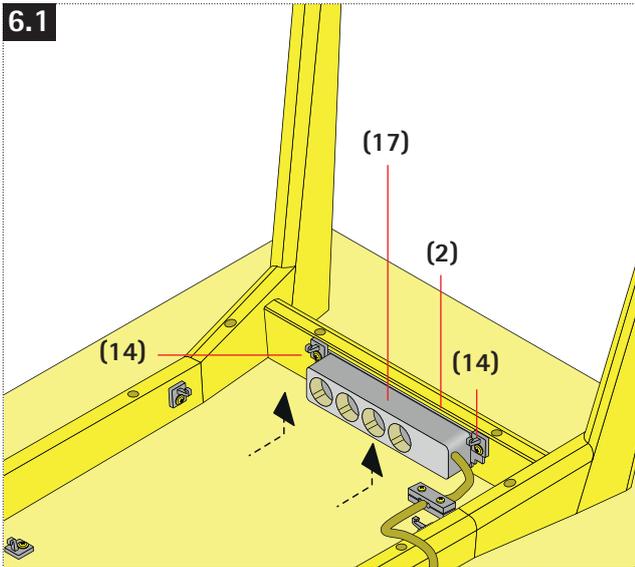
EN Use the screws \varnothing 6.3 x 15 mm (15) to fix the plastic hooks (14) in the holes provided as shown in the drawing. Make sure that the hooks are facing in the right direction (red arrow).



DE Hängen Sie anschließend die Textilkabelwanne (16) mit den dafür vorgesehenen Löchern in die Haken.

EN Next place the corresponding holes in the textile cable tray (16) over the hooks.

6. Option Steckdosenleiste Optional socket strip

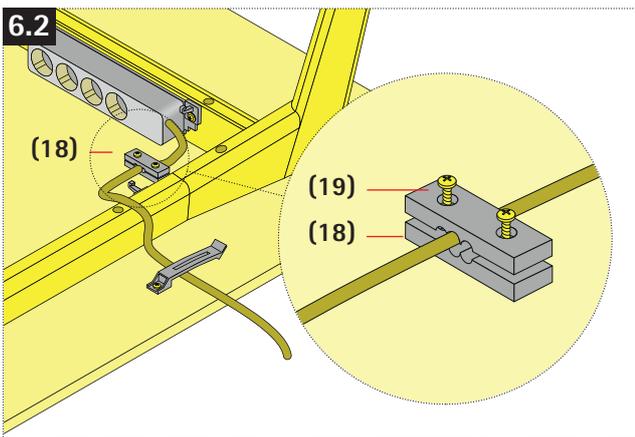


DE Um die Steckdosenleiste (17) zu befestigen, drücken Sie das Halteblech der Steckdosenleiste gegen den Beinbügel (2) und hängen es unter die Kunststoffhaken (14) ein. Drücken Sie das Halteblech zusammen mit der Steckdosenleiste fest nach unten, bis es in die Kunststoffhaken einrastet.

Wichtig! Bei Bedarf kann es hilfreich sein, die Schrauben der beiden Haken etwas zu lösen.

EN To fasten the socket strip (17), press the retaining plate on the socket strip against the leg bracket (2) and insert it below the plastic hooks (14). Firmly press the retaining plate together with the socket strip downwards until it engages in the plastic hooks.

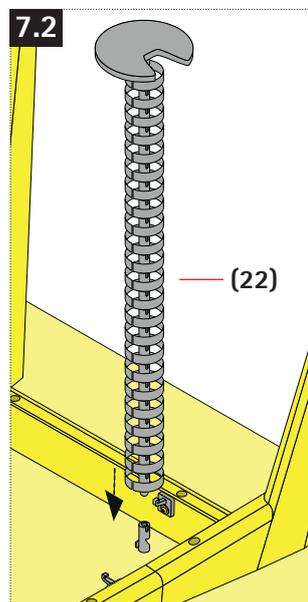
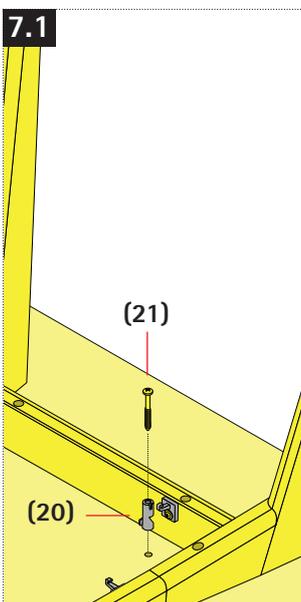
Important! If necessary, it may be useful to loosen the screws of the two hooks slightly.



DE Die Steckdosenleiste kann wahlweise mit dem Kabelausgang rechts oder links montiert werden. Führen Sie das Kabel durch die Zugentlastung (18) und klemmen Sie diese mit den vormontierten Schrauben (19).

EN The socket strip can be mounted with the cable outlet on the right or left as required. Guide the cable through the strain relief mechanism (18) and tighten this using the pre-assembled screws (19).

7. Option Kabelkette Optional cable chain



DE Befestigen Sie zunächst die Kabelkettenhalterung (20) mit einer Schraube $\varnothing 4,5 \times 16$ mm (21) an der vorgebohrten Position an der Tischunterseite. Clipsen Sie dann die Kabelkette (22) in diese Halterung ein.

EN First use a screw $\varnothing 4.5 \times 16$ mm (21) to fix the cable chain holder (20) at the pre-drilled position on the underside of the table top. Then clip the cable chain (22) into this holder.